

K O K O P A ¹

Kwapá ²

Schrift	Name	Laut	Schrift	Name	Laut	Schrift	Name	Laut
A	a	a	ŁY	ły	ɭj	Š	š	ʃ
C	c	ɕ~tj	M	m	m	Ş	ş	ʂ
E	e	e	N	n	n	T	t	t
H	h	h	NY	ny	ɲ	Ṭ	ṭ	ṭ
I	i	i	O	o	o	U	u	u
K	k	k	P	p	p	W	w	w
KW	kw	k ^w	Q	q	q	X	x	x
L	l	l	QW	qw	q ^w	XW	xw	x ^w
LY	ly	ɭj	R	r	r~r	Y	y	j
Ł	ł	ɭ	S	s	s	?	?	?

¹ andere Bezeichnung: Kwikapa, Cocopah

² andere Eigennamen: Kuapá, Kwikapa, Kwiukapa

Anmerkungen:

1. Klassifikation: (Indianersprachen > Amerindisch > *Hoka-Sioux-Supergruppe?* > Hoka-Sprachen > Nord-Hoka-Sprachen (Karok-Yuma) > *Esselen-Yuma-Sprachen?* >) Cochimí-Yuma-Sprachen > Yuma-Sprachen > Kalifornien-Delta-Yuma > Delta-Yuma.
2. Status: Kokopa ist in Mexiko als eine der nationalen Sprachen anerkannt.
3. Eine allgemein anerkannte Orthographie gibt es für das Kokopa nicht.
4. Der Vokal [o] und die Konsonanten [h, ɭ, q, q^w] werden nur in den Quellen ③ und ⑤ erwähnt.
5. Doppelvokale werden lang [-:] gesprochen.
6. Die Betonung mehrsilbiger Wörter wird meist durch einen Akut ˘ gekennzeichnet.

Quellen:

- ① Wikipedia The Free Encyclopedia; https://en.wikipedia.org/wiki/Cocopah_language; 2016
- ② Wikipedia La enciclopedia libre; https://es.wikipedia.org/wiki/Idioma_cucapá; 2016
- ③ Wikipédia L'encyclopédie libre; <https://fr.wikipedia.org/wiki/Cocopa>; 2016
- ④ Wikipedia Die freie Enzyklopädie; <https://de.wikipedia.org/wiki/Cocopa>; 2016
- ⑤ Chumashan and Hoka Swadesh lists; https://en.wiktionary.org/wiki/Appendix:Chumashan_and_Hoka_Swadesh_lists; 2016
- ⑥ Ethnologue – Languages of the World; 17th Edition (2014) by M. Paul Lewis, Gary F. Simons, and Charles D. Fennig; <http://www.ethnologue.com/language/coc>